

Relevé trimestriel des états financiers

Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires

Confidentiel une fois rempli

Cette enquête est menée en vertu de la *Loi sur la statistique*. Lois révisées du Canada (1985), c. S-19.

En vertu de la *Loi sur la statistique*, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire.

Veillez retourner un exemplaire rempli du relevé dans les 30 jours qui suivent la fin du trimestre.

If you prefer this questionnaire in English, please check

Veillez corriger le nom et l'adresse, s'il y a lieu.

Renseignements

<p>But</p> <p>Les renseignements fournis servent à la préparation des états financiers du secteur des entreprises au Canada et sont inclus dans le calcul du produit intérieur brut, des comptes du bilan national et du bilan des investissements internationaux du Canada. Cette information est utilisée par tous les niveaux de gouvernement, le secteur privé, les analystes et le grand public pour comprendre l'évolution de la conjoncture économique. Certains résultats de ce relevé sont disponibles à www.statcan.gc.ca (voir catalogue 61-008-X et les tableaux CANSIM 187-0001 et 187-0002).</p>	<p>Confidentialité</p> <p>La loi interdit à Statistique Canada de diffuser des renseignements recueillis au cours de la présente enquête qui permettraient d'identifier une entreprise, à moins que celle-ci n'y ait préalablement consenti par écrit. Les données déclarées sur ce questionnaire resteront confidentielles, elles serviront exclusivement à des fins statistiques et elles seront publiées seulement de façon agrégée. Les dispositions de la <i>Loi sur la statistique</i> qui traitent des données confidentielles ne sont modifiées d'aucune façon par la <i>Loi sur l'accès à l'information</i> ou toute autre loi.</p>
--	---

Les instructions sur la façon de remplir et de retourner le questionnaire et la Structure de l'entreprise se trouvent à la dernière page.

Unité déclarante

1. Ce rapport porte sur (cochez une seule réponse)

une société individuelle
 une partie d'une société (ex. une succursale, une division, un siège social)
 une famille consolidée de sociétés
 autre (précisez) _____

Si vous avez reçu un document sur la Structure de l'entreprise, veuillez examiner la liste d'entités et la corriger si nécessaire. La Structure de l'entreprise indique les entités canadiennes consolidées dans ce rapport.

Si vous n'avez pas reçu de document sur la Structure de l'entreprise, et que cette entité fait partie d'une consolidation canadienne, veuillez cocher

2. L'unité déclarante détient-elle des titres de participation dans des sociétés en nom collectif ou des coentreprises? Oui Non

3. Veuillez indiquer quels normes comptables ont été employées par l'unité déclarante pour compléter ce questionnaire :

Normes internationales d'information financière (IFRS)
 Normes comptables pour sociétés privées
 Autre (précisez) _____

4. Expliquez tout événement important, modification de méthode comptable ou de la base de déclaration pouvant avoir influencé les opérations depuis le trimestre précédent. (si nécessaire, de l'espace additionnel est disponible dans la section réservée aux commentaires à la page 11.)

5. Ce relevé porte sur la période allant de:
 Jour Mois Année à Jour Mois Année

Attestation

J'atteste que l'information ci-jointe est, à ma connaissance, complète et exacte.

Signature _____ Date _____

Responsable de la société (écrire en lettres moulées)	Poste
Nom et poste du responsable de la société avec qui communiquer, si différent d'au-dessus	Courriel
N° de téléphone	N° de télécopieur
Poste	

SECTION A – ACTIF

Date du bilan ► Jour Mois Année

Compte	Milliers de dollars	Instructions
Déclarer les montants bruts (avant déduction des provisions et allocations)		
1. Encaisses et dépôts		
11300	<input type="text"/>	
(a) monnaie canadienne		Inclure les dépôts à vue et à terme.
11400	<input type="text"/>	
(b) devises étrangères		Inclure les dépôts à vue et à terme.
2. Comptes débiteurs	<input type="text"/>	Déclarer les montants avant provision pour créances douteuses.
12100		
3. Provision pour créances douteuses	(<input type="text"/>)	Déclarer les montants reliés aux comptes débiteurs.
12800		
4. Contrats de bail		Inclure les débiteurs au titre de location-financement et location-vente. Déclarer les provisions pour créances douteuses au poste 14. Déclarer les contrats de location-exploitation au poste 2.
12210	<input type="text"/>	Déclarer net des revenus comptabilisés d'avance et des frais de service.
(a) crédit-bail financier		
12220	<input type="text"/>	
(b) valeur résiduelle		
5. Placements dans des sociétés affiliées		Déclarer les provisions pour pertes au poste 14.
(a) actions et capitaux propres		Inclure les investissements dans des sociétés affiliées non consolidées.
14110	<input type="text"/>	Déclarer le coût des actions.
(1) au Canada		
14200	<input type="text"/>	Pour placements comptabilisés selon la méthode de comptabilisation à la valeur de consolidation.
(2) bénéfiques non répartis		
(b) créances provenant des sociétés affiliées au Canada	<input type="text"/>	Inclure les prêts, avances, hypothèques, notes, obligations, intérêts à recevoir et autres créances des sociétés affiliées. Ne pas défalquer avec les sommes dues aux sociétés affiliées au poste 19.
14310		
6. Placements canadiens – sociétés non affiliées		Déclarer les provisions pour pertes au poste 14.
15110	<input type="text"/>	
(a) bons du Trésor du Canada		
15120	<input type="text"/>	Inclure les titres dont l'échéance à l'origine était inférieure à un an. Inclure les billets et effets des administrations provinciales et municipales, et les titres à court terme garantis par des actifs.
(b) acceptations bancaires, effets de commerce et autres effets à court terme		
15130	<input type="text"/>	
(c) obligations du gouvernement du Canada		
15140	<input type="text"/>	Déclarer les billets et effets à court terme au poste 6 (b).
(d) obligations des administrations provinciales et municipales		
15150	<input type="text"/>	Inclure les obligations hypothécaires, les titres garantis par des actifs et les titres adossés à des crédits immobiliers. Déclarer les effets à court terme au poste 6 (b).
(e) obligations de sociétés, obligations garanties et non garanties		
15160	<input type="text"/>	Déclarer les bons de souscription et les options au poste 8.
(f) actions de sociétés, unités de fonds ou de fiducies et autres avoirs		
15180	<input type="text"/>	Y compris les certificats des métaux précieux, d'or et d'argent. Déclarer les instruments dérivés au poste 8.
(g) autres placements canadiens		
15200	<input type="text"/>	Déclarer les encaisses et dépôts au poste 1, les instruments dérivés au poste 8, les prêts hypothécaires au poste 10, les prêts non hypothécaires au poste 11 et les provisions pour pertes au poste 14.
7. Placements étrangers – sociétés non affiliées		
19900	<input type="text"/>	Déclarer la position brute des actifs. Inclure les contrats sur instruments dérivés, les bons de souscription et les options. Déclarer le passif au poste 22.
8. Instruments dérivés		
69100	<input type="text"/>	Déclarer le passif relié aux obligations sous conventions de rachat au poste 23.
9. Conventions de revente		
10. Prêts hypothécaires aux sociétés non affiliées		Déclarer les provisions pour pertes sur les prêts hypothécaires au poste 10 (c).
(a) hypothèques résidentielles		
16118	<input type="text"/>	
(1) aux particuliers		
16119	<input type="text"/>	Hypothèques résidentielles appartenant aux entités incorporées.
(2) aux autres		
(b) hypothèques non résidentielles		Appartenant aux entités constituées et non constituées.
16121	<input type="text"/>	
(1) aux fermes		
16128	<input type="text"/>	
(2) aux autres hypothèques		
(c) provisions et allocations pour pertes accumulées sur les prêts hypothécaires	(<input type="text"/>)	
19811		

SECTION A – Suite

Compte	Milliers de dollars	Instructions
11. Prêts non hypothécaires aux sociétés non affiliées		Déclarer les provisions pour pertes au poste 11 (d). Déclarer les contrats de bail au poste 4.
(a) à des particuliers, entreprise non constituée en sociétés de capitaux et établissements sans but lucratif	17112	
(1) cartes de crédit à recevoir	<input type="text"/>	Déclarer les cartes de crédit à recevoir des sociétés au poste 11 (b).
(2) marges de crédit	17117	
(3) autres prêts	<input type="text"/>	Déclarer les prêts à terme au poste 11 (a) (3).
	17180	
	17410	
(b) à des sociétés canadiennes	<input type="text"/>	Déclarer les montants dus par les sociétés d'État au poste 11 (c).
(c) autres	17800	Y compris les gouvernements.
(d) provisions et allocations pour pertes accumulées sur les prêts autres que les prêts non-hypothécaires	19812	<input "="" type="text" value="("/>
12. Immobilisations		
(a) immobilisations amortissables et terrains	18310	<input type="text"/>
		Inclure les bâtiments, l'équipement et les améliorations locatives.
(b) dépréciation accumulée	18350	<input "="" type="text" value="("/>
		Déclarer la dépréciation accumulée sur les articles du poste 12 (a).
	19880	<input type="text"/>
13. Autres éléments d'actif		Déclarer les actifs non inscrits ailleurs.
14. Provisions et allocations accumulées pour pertes	19818	<input "="" type="text" value="("/>
		Déclarer les pertes sur placements et autres éléments d'actif imputées aux dépenses qui ne sont pas déclarées ailleurs dans le bilan.
15. TOTAL DE L'ACTIF	10000	<input type="text"/>

POUR INFORMATION SEULEMENT

SECTION B – PASSIF ET AVOIR

Date du bilan ► Jour Mois Année

Compte	Milliers de dollars	Instructions
--------	---------------------	--------------

PASSIF

16. Passif-dépôts

(a) dépôts à titre de paravents fiscaux	21210	<input type="text"/>	
(1) REER		<input type="text"/>	
(2) autres	21280	<input type="text"/>	
(b) dépôts de particuliers, d'entreprises non constituées en sociétés de capitaux, d'établissements sans but lucratif			Déclarer les dépôts à titre de paravents fiscaux au poste 16 (a).
(1) monnaie canadienne	21310	<input type="text"/>	
(2) devises étrangères	21320	<input type="text"/>	
(c) dépôts de sociétés résidant au Canada			Déclarer les sociétés de l'état au poste 16 (e).
(1) monnaie canadienne	21410	<input type="text"/>	
(2) devises étrangères	21420	<input type="text"/>	
(d) dépôts des sociétés non résidentes	21500	<input type="text"/>	
(e) autres dépôts	21800	<input type="text"/>	
	22100	<input type="text"/>	

17. Comptes créditeurs Inclure les charges à payer. Déclarer les sommes dues aux sociétés affiliées au poste 19.

18. Impôts exigibles Déclarer les impôts recouvrables au poste 2.

19. Sommes dues aux sociétés affiliées au Canada Inclure les effets, prêts, hypothèques, obligations et intérêts dus aux sociétés affiliées. Déclarer les comptes fournisseurs à payer aux sociétés affiliées au poste 17. Ne pas défalquer avec les créances provenant des sociétés affiliées - voir poste 5 (b).

20. Emprunts - sociétés non affiliées

(a) emprunts et découverts	25700	<input type="text"/>	
(1) de prêteurs au Canada		<input type="text"/>	Inclure les prêteurs canadiens et étrangers en exploitation au Canada.
(2) de prêteurs à l'extérieur du Canada	25800	<input type="text"/>	
(b) emprunts et effets subordonnés à payer	25600	<input type="text"/>	

21. Titres de participation (passifs) Déclarer les titres de participation classés comme passif selon la section 3861 de l'ICCA.

22. Instruments dérivés Déclarer la position brute des passifs. Déclarer les actifs au poste 8.

23. Obligations sous conventions de rachat Déclarer les conventions de revente au poste 9.

24. Impôts futurs Déclarer à la fois les soldes de (débit) ainsi que de crédit.

25. Autres éléments de passif Déclarer les passifs non inscrits ailleurs.

26. TOTAL DU PASSIF

SECTION B – Suite

Compte	Milliers de dollars	Instructions
AVOIR		
27. Capital-actions		
(a) actions privilégiées	31100 <input type="text"/>	
(b) actions ordinaires	31200 <input type="text"/>	
28. Surplus d'apport	33000 <input type="text"/>	
29. Cumul des autres éléments du résultat étendu ..	36000 <input type="text"/>	Déclarer le solde cumulé des gains (pertes) liés au poste 59.
30. Bénéfices non répartis		
(a) solde d'ouverture	38100 <input type="text"/>	
(b) bénéfices nets (pertes nettes) pour la période observée	38200 <input type="text"/>	Reporter du poste 58.
(c) autres redressements	38700 <input type="text"/>	Veillez préciser les items importants:
		<input type="text"/>
		<input type="text"/>
(d) dividendes déclarés:		
(1) en espèces - actions ordinaires	38806 (<input type="text"/>)	
(2) autres dividendes	38880 (<input type="text"/>)	Inclure les dividendes en actions.
(e) solde de clôture	38000 <input type="text"/>	Somme des postes 30 (a) à 30 (d).
31. TOTAL DE L'AVOIR	30000 <input type="text"/>	
32. TOTAL DU PASSIF ET DE L'AVOIR	39000 <input type="text"/>	

POUR INFORMATION SEULEMENT

SECTION C – ÉTAT DES RÉSULTATS

Du Jour Mois
Année
 Au Jour Mois
Année

Compte	Milliers de dollars	Instructions
--------	---------------------	--------------

REVENUS (moins les taxes de vente)

	44000		
33. Commissions et honoraires		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
34. Revenus d'intérêt de sources canadiennes			Inclure l'amortissement des escomptes et des (primes) sur placements canadiens. Déclarer les intérêts des sociétés affiliées au poste 34 (e).
	45100	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(a) obligations garanties et non garanties		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	45200	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(b) hypothèques		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	45300	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(c) prêts à la consommation		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	45400	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(d) crédit-bail		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	45800	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(e) autre revenu d'intérêt		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	47200	<input style="width: 100%;" type="text"/>	Inclure l'amortissement des escomptes et des (primes) sur placements étrangers.
35. Revenus d'intérêt de sources étrangères			
36. Dividendes			Exclure les dividendes des sociétés déclarés selon la méthode de comptabilisation à la valeur de consolidation.
	46000	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(a) de sociétés canadiennes		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	47100	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(b) de sociétés étrangères		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Déclarer les montants avant les impôts sur le revenu. Déclarer tous les montants associés aux instruments dérivés réalisés ou non, sauf les montants rapportés au poste 59. Remplir aussi la section D (postes 65 à 70).
37. Gains (pertes) sur instruments dérivés			
	56410	<input style="width: 100%;" type="text"/>	Déclarer toutes valeurs reliées aux gains (pertes) réalisés sur instruments dérivés.
(a) réalisés		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	56420	<input style="width: 100%;" type="text"/>	Déclarer les gains (pertes) non réalisés reliés aux instruments dérivés à l'exception des valeurs reportées au poste 59 (a).
(b) non réalisés		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
38. Gains (pertes) sur vente d'actifs		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Déclarer les montants avant les impôts sur le revenu. Déclarer les gains (pertes) réalisés à l'exception des valeurs reportées aux postes 37 (a), 52 (a) et 59 (b). Remplir aussi la section D (postes 66 à 70).
	48000	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
39. Autres revenus		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Déclarer tout autre revenu non inscrit ci-dessus. Exclure les autres gains (pertes) et les déclarer aux postes 52 ou 59.
	49000	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
40. TOTAL DES REVENUS		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	40000	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
DÉPENSES			
41. Salaires et traitements		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Inclure les commissions payées aux employés.
	55210	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
42. Partie patronale des avantages sociaux des employés		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Inclure les prestations d'A-E, RPC / RRQ et les avantages sociaux. Déclarer les charges de retraite au poste 43.
	55220	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
43. Charges de retraites		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Inscrire "les autres charges en prestations" au poste 42.
	62310	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
44. Options d'achat d'actions imputées		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Selon la section 3870 de l'ICCA.
	62340	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
45. Achats de biens et de services		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Inclure les achats de matériel, de services (frais juridiques, services d'assurance, etc.) et les coûts de sous-traitance payés aux entreprises ou aux individus qui ne sont pas des employés.
	55001	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
46. Dépréciation		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	52100	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
47. Frais d'intérêt			Déclarer les intérêts payés aux sociétés affiliées au poste 47 (b).
	53200	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(a) dépôts		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
	53130	<input style="width: 100%;" type="text"/>	
(b) autres frais d'intérêts		<input style="width: 100%;" type="text"/>	
48. Dividendes versés sur les titres de participation déclarés comme passif		<input style="width: 100%;" type="text"/>	Seulement les dividendes sur titres déclarés comme passif au poste 21 selon la section 3861 de l'ICCA.
	53400	<input style="width: 100%;" type="text"/>	

SECTION C – Suite

Compte	Milliers de dollars	Instructions
49. Sommes provenant du trimestre observé pour les pertes futures sur placements, prêts et autres éléments d'actif	55870 <input type="text"/>	
50. Créances irrécouvrables et dons de bienfaisance	55600 <input type="text"/>	Inclure les créances irrécouvrables provenant des comptes à recevoir.
	50000 <input type="text"/>	
51. TOTAL DES DÉPENSES	<input type="text"/>	
52. Autres gains, pertes et réévaluations		Déclarer les montants avant les impôts sur le revenu. Remplir aussi la section D (postes 66 à 70).
(a) Gains (pertes) sur conversion de devises étrangères	56100 <input type="text"/>	Déclarer les gains réalisés et non réalisés. Déclarer les montants liés aux instruments dérivés au poste 37 ou aux autres éléments du résultat étendu au poste 59.
(b) Réévaluations, (réduction de valeur) et (radiations)	56200 <input type="text"/>	Déclarer les montants non inclus aux postes 37 (b), 52 (a) ou 59 (a).
53. BÉNÉFICES (PERTES) AVANT IMPÔTS SUR LE REVENU	58460 <input type="text"/>	
	57100 <input type="text"/>	
54. Impôt exigible de l'exercice	<input type="text"/>	Débit et (crédit) au titre de l'impôt canadien sur le revenu.
	57200 <input type="text"/>	
55. Charges d'impôt futures	<input type="text"/>	Débit et (crédit) au titre de l'impôt canadien sur le revenu.
	58470 <input type="text"/>	
56. BÉNÉFICES (PERTES) APRÈS IMPÔTS SUR LE REVENU	<input type="text"/>	
57. Part du revenu net des sociétés affiliées non consolidées	58100 <input type="text"/>	Déclarer l'action participative provenant du bénéfice ou (perte) net des sociétés affiliées. À utiliser uniquement si l'on a recours à la comptabilisation à la valeur de consolidation.
	58480 <input type="text"/>	
58. BÉNÉFICES NETS (PERTES NETTES)	<input type="text"/>	Somme des postes 56 et 57. Transférer au poste 30 (b).
59. Autres éléments du résultat étendu		Déclarer conformément à la section 1530 de l'ICCA, résultat étendu.
(a) gains (pertes) non réalisés	56300 <input type="text"/>	Déclarer les gains (pertes) non réalisés sur les instruments dérivés désignés comme titres de couverture de flux de trésorerie, titres de couverture en gains (pertes) non réalisés sur devises étrangères et les actifs financiers disponibles pour vente, réévalués à la juste valeur marchande. Déclarer les pertes de valeur sur instruments dérivés au poste 37 et toutes les autres pertes au poste 52 (b). Compléter aussi la section D (postes 66 à 70).
(b) (gains) pertes réalisés	56500 <input type="text"/>	Déclarer la réalisation des gains (pertes) antérieurement rapportés au poste 37 et toutes les autres pertes au poste 52 (b). Compléter aussi la section D (postes 66 à 70).
(c) impôts sur le revenu	57300 <input type="text"/>	Déclarer les débits et les (crédits) de l'impôt sur le revenu reliés aux autres éléments du résultat étendu.
	58485 <input type="text"/>	
60. RÉSULTAT ÉTENDU	<input type="text"/>	Total des postes 58, 59 (a) et 59 (b), moins le poste 59 (c).

POUR INFORMATION SEULEMENT

SECTION D – DÉCLARATION DE CERTAINS COMPTES

Compte	Milliers de dollars	Instructions
DÉCLARATION DU BILAN		
61. Actifs financiers - au prix coûtant		Pour la même date que la Section A
(a) obligations garanties et non garanties	61891 <input type="text"/>	Tel que rapporté aux items 6 (c), 6 (d) et 6 (e).
(b) actions de sociétés et unités de fonds de placement	61892 <input type="text"/>	Tel que rapporté à l'item 6 (f).
(c) instruments dérivés	61894	Tel que rapporté à l'item 8. Déclarer au coût du contrat plutôt que la valeur marchande rapportée au bilan.
(1) dérivés - actif	<input type="text"/>	
(2) dérivés - passif	61895 <input type="text"/>	Tel que déclaré à l'item 22. Déclarer au coût du contrat plutôt que la juste valeur marchande rapportée au bilan.
62. Passif - Dépôts		
(a) dépôts à vue ou d'épargne	63110	
(1) comptes-chèques	<input type="text"/>	
(2) autres	63120 <input type="text"/>	
(b) dépôts à terme	63200 <input type="text"/>	
	63000 <input type="text"/>	Doit être égal à la somme des sous-questions du poste 16
63. TOTAL DES PASSIFS - DÉPÔTS		

CAPITALISATION – RÉGIME DE RETRAITE		Pour la même date que la Section A
Déclarer le solde de clôture à la fin du trimestre des régimes détenus par l'intermédiaire d'un fiduciaire. Exclure les autres régimes d'avantages sociaux.		
64. Capitalisation		
(a) actif du régime	66100 <input type="text"/>	Valeur marchande (juste) des actifs détenus par le fiduciaire.
(b) obligations au titre des prestations	66200 <input type="text"/>	Passif actuariel à la fin du trimestre.
(c) capitalisation	66300 <input type="text"/>	Déclarer le (déficit) ou excédent net. Poste 64 (a) moins poste 64 (b).
(d) prestations acquises (passif) ou actif	66500 <input type="text"/>	L'état de capitalisation rajusté des montants d'obligations transitoires, des coûts relatifs aux services passés et des gains actuariels nets.

DÉCLARATION DE L'ÉTAT DES RÉSULTATS		Pour la même période qu'à la Section C
Déclarer seulement le coût des logiciels pour compte-propre, achetés ou sous licence. Exclure les montants reportés et amortis.		
65. Coût des logiciels porté aux dépenses	55700 <input type="text"/>	

APPARIEMENT DES GAINS ET (PERTES) DE L'ÉTAT DES RÉSULTATS AVEC LES ÉLÉMENTS D'ACTIF ET DE PASSIF CORRESPONDANT		Pour la même période qu'à la Section C
Assigner la somme des gains et (pertes) déclarés aux postes 37, 38, 52, 59 (a) et 59 (b) aux éléments d'actif et de passif inscrits ici-bas.		
Les comptes d'actif correspondent aux postes de la Section A		
66. 6. Placements canadiens	81300 <input type="text"/>	
67. 7. Placements étrangers - sociétés non affiliées	81400 <input type="text"/>	
68. 10. Prêts hypothécaires aux sociétés non affiliées	81500 <input type="text"/>	
69. Autres éléments d'actif et de passif	81800 <input type="text"/>	Veillez préciser les items importants et leurs valeurs:
	<input type="text"/>	
70. TOTAL	81000 <input type="text"/>	Somme des postes 66 à 69. Devrait être égale à la somme des postes 37, 38, 52, 59 (a) et 59 (b).

AUTRES RENSEIGNEMENTS		
71. Nombre d'heures requises pour remplir le questionnaire ..	80005 <input type="text"/>	Nombre approximatif d'heures requises pour recueillir les données et pour remplir le questionnaire pour le trimestre.

SECTION E – SÉLECTION DE POSTES PAR PROVINCE

Compte		Milliers de dollars							
		Extérieur du Canada	Canada	Terre-Neuve et Labrador	Île-du-Prince Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario
Les comptes d'actif correspondent aux postes de la Section A		99	80	10	11	12	13	24	35
72.	6. Placements canadiens - sociétés non affiliées (partie de (b)) effets à court terme des administrations provinciales et municipales	85100							
	(d) obligations des administrations provinciales et municipales	85200							
73.	10. Prêts hypothécaires aux sociétés non affiliées (a) hypothèques résidentielles	85350							
	(b) hypothèques non résidentielles	85360							
74.	11. Prêts non hypothécaires aux sociétés non affiliées (a) à des particuliers, entreprise non constituée en société de capitaux et établissements sans but lucratif (1) cartes de crédit à recevoir	85412							
	(2) marges de crédit	85414							
	(3) autres prêts	85415							
	(b) à des sociétés canadiennes	85450							
	(c) autres	85460							
Les comptes de passif correspondent aux postes de la Section B									
75.	16. Passif-dépôts (par déposant) (a) dépôts à titre de paravents fiscaux	85510							
	(partie de (b)) autres dépôts de particuliers (exclure les dépôts d'entreprises non constituées en sociétés de capitaux et établissements sans but lucratif)	85580							
Les comptes supplémentaires correspondent aux postes de la Section D									
76.	64. Passif-dépôts (par type de compte) (a) dépôts à vue ou d'épargne (1) comptes-chèques	85611							
	(2) autres	85612							
	(b) dépôts à terme	85620							

SECTION E – SÉLECTION DE POSTES PAR PROVINCE

Compte		Milliers de dollars						
		Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique	Yukon	Territoires du Nord-Ouest	Nunavut
	Les comptes d'actif correspondent aux postes de la Section A	46	47	48	59	60	61	62
72.	6. Placements canadiens - sociétés non affiliées							
	(partie de (b)) effets à court terme des administrations provinciales et municipales	85100						
	(d) obligations des administrations provinciales et municipales	85200						
73.	10. Prêts hypothécaires aux sociétés non affiliées							
	(a) hypothèques résidentielles	85350						
	(b) hypothèques non résidentielles	85360						
74.	11. Prêts non hypothécaires aux sociétés non affiliées							
	(a) à des particuliers, entreprise non constituée en société de capitaux et établissements sans but lucratif							
	(1) cartes de crédit à recevoir	85412						
	(2) marges de crédit	85414						
	(3) autres prêts	85415						
	(b) à des sociétés canadiennes	85450						
	(c) autres	85460						
	Les comptes de passif correspondent aux postes de la Section B							
75.	16. Passif-dépôts (par déposant)							
	(a) dépôts à titre de paravents fiscaux	85510						
	(partie de (b)) autres dépôts de particuliers (exclure les dépôts d'entreprises non constituées en sociétés de capitaux et établissements sans but lucratif)	85580						
	Les comptes supplémentaires correspondent aux postes de la Section D							
76.	64. Passif-dépôts (par type de compte)							
	(a) dépôts à vue ou d'épargne							
	(1) comptes-chèques	85611						
	(2) autres	85612						
	(b) dépôts à terme	85620						

DÉCLARATION SUITE À L'ADOPTION DE NOUVELLES NORMES COMPTABLES

Normes internationales d'information financière, Normes comptables pour les sociétés privées ou autres

Est-ce votre **premier** relevé trimestriel que vous préparez pour le Relevé trimestriel des états financiers depuis l'adoption de nouvelles normes comptables?

- OUI *Si oui, veuillez compléter les sections ci-dessous.*
- NON

BILAN À LA FIN DE L'ANNÉE DE TRANSITION (à la date de basculement)

Compte	Milliers de dollars	
	PCGR canadiens	Nouvelles normes comptables
Total de l'actif	10000 a <input type="text"/>	10000 b <input type="text"/>
Total du passif	20000 a <input type="text"/>	20000 b <input type="text"/>
Total de l'avoir	30000 a <input type="text"/>	30000 b <input type="text"/>

Explications des différences entre les données selon les PCGR canadiens précédents et celles selon les nouvelles normes comptables.

(Veuillez fournir les comptes et les montants supportant les différences matérielles)

ÉTAT DES RÉSULTATS POUR L'ANNÉE DE TRANSITION

(pour l'année complète précédant la date de basculement aux nouvelles normes comptables)

Compte	Milliers de dollars	
	PCGR canadiens	Nouvelles normes comptables
Total des revenus	40000 a <input type="text"/>	40000 b <input type="text"/>
Total des dépenses	50000 a <input type="text"/>	50000 b <input type="text"/>
Bénéfices nets (pertes nettes)	58480 a <input type="text"/>	58480 b <input type="text"/>
Résultat étendu	58485 a <input type="text"/>	58485 b <input type="text"/>

Explication des différences entre les données selon les PCGR canadiens précédents et celles selon les nouvelles normes comptables.

(Veuillez fournir les comptes et les montants supportant les différences matérielles)

Commentaires additionnels

Veuillez utiliser cette section pour inclure vos commentaires.

Déclarer uniquement les activités canadiennes – veuillez exclure les sociétés affiliées étrangères.

- ◆ Déclarer les montants en **milliers de dollars canadiens** – « 000s \$ »
- ◆ Déclarer les montants négatifs là où les numéros de postes sont entre parenthèses.
- ◆ Si les données financières réelles ne sont pas disponibles, vous pouvez fournir des estimations.
- ◆ L'expression "société affiliée" utilisée dans le présent questionnaire désigne les entités non consolidées suivantes :
 - la société mère, les filiales et les sociétés apparentées
 - les coentreprises et les sociétés en nom collectif apparentées
 - les sièges sociaux, les succursales et les divisions
 - les administrateurs, les cadres et les actionnaires

Les sociétés affiliées sont des entités à l'intérieur d'un groupe de sociétés qui sont sous le contrôle ou qui subissent l'influence dominante de l'unité déclarante ou d'une autre compagnie dans le groupe de sociétés.

Comment nous faire parvenir votre questionnaire et votre structure de l'entreprise :

Retournez l'exemplaire rempli du relevé et la structure de l'entreprise dans l'enveloppe ci-jointe, ou envoyez par télécopieur à Statistique Canada (800) 552-4428, dans les 30 jours qui suivent la fin du trimestre.

Divulgaration par télécopieur ou tout autre transmission électronique :

Statistique Canada vous avise, qu'il pourrait y avoir un risque d'information divulguée lors de la transmission par fac-similé ou par courriel. Cependant, à la réception, Statistique Canada vous garantit un niveau de protection sur l'information reçue selon l'autorité de la *Loi sur la statistique*.

Pour obtenir des renseignements supplémentaires, les définitions des termes utilisés, ou si vous avez des questions au sujet de ce relevé, veuillez consulter "Statistiques financières - instructions" (disponible à www.statcan.gc.ca/imdb-bmdi/2501-fra.htm), et/ou contacter Statistique Canada via :

Téléphone : (877) 898-6686
Télécopieur : (800) 552-4423
Courriel : QSFS-IPTEF@statcan.gc.ca

Statistique Canada
Section des enquêtes entreprises/Région du Centre
Immeuble Jean-Talon, 2ème étage
150, promenade Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario K1A 0T6

MERCI DE VOTRE COLLABORATION